

REGULAS

PADOMES REGULA (ES) Nr. 551/2012

(2012. gada 21. jūnijs),

ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 7/2010, ar ko atsevišķiem lauksaimniecības un rūpniecības ražojumiem ievieš autonomas Savienības tarifa kvotas un nosaka to pārvaldību

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

būtu jāpiemēro no tiem pašiem datumiem, un tai būtu jāstājas spēkā nekavējoties pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 31. pantu,

(6) Tādēļ attiecīgi būtu jāgroza Regula (ES) Nr. 7/2010,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

tā kā:

1. pants

(1) Lai nodrošinātu dažu Savienībā nepietiekamā daudzumā ražotu preču pietiekamu un nepārtrauktu piegādi un nepieļautu nekādus tirgus traucējumus, ar Padomes Regulu (ES) Nr. 7/2010⁽¹⁾ dažiem lauksaimniecības un rūpniecības ražojumiem ir ieviestas autonomas tarifa kvotas, kuru robežās šos produktus var importēt ar pazeminātu vai nulles nodokļa likmi. Šo pašu iemeslu dēļ zināmiem divu ražojumu daudzumiem ir jāievieš jauna tarifa kvota ar nulles nodokļa likmi, kas būtu spēkā no 2012. gada 1. jūlija.

Ar šo Regulas (ES) Nr. 7/2010 pielikumu groza šādi:

(2) Iepriekš noteiktie kvotu apjomi Savienības autonomajām tarifa kvotām ar kārtas numuriem 09.2638, 09.2814 un 09.2889 nav pietiekami, lai apmierinātu Savienības rūpniecības vajadzības. Tāpēc minētie kvotu apjomi no 2012. gada 1. janvāra būtu jāpalielina.

1) iekļauj šīs regulas I pielikumā noteiktās rindas ar kārtas numuriem 09.2644 un 09.2645;

2) rindas ar tarifa kvotu kārtas numuriem 09.2638, 09.2814 un 09.2889 aizstāj ar šīs regulas II pielikumā noteiktajām rindām;

(3) Turklāt būtu jāpielāgo ražojuma apraksts autonomajai Savienības tarifa kvotai ar kārtas numuru 09.2633.

3) rindu ar tarifa kvotas kārtas numuru 09.2633 aizstāj ar šīs regulas I pielikumā noteikto rindu;

(4) Turklāt attiecībā uz kvotu ar kārtas numuru 09.2767 Savienības interesēs vairs nav turpināt piešķirt tarifa kvotu 2012. gada otrajā pusgadā. Tāpēc minētā tarifa kvota būtu jāslēdz no 2012. gada 1. jūlija un būtu jāsvītros attiecīgā rinda Regulas (ES) Nr. 7/2010 pielikumā.

4) svītros tarifa kvotas rindu ar kārtas numuru 09.2767.

(5) Ņemot vērā, ka dažiem no šajā regulā paredzētajiem pasākumiem vajadzētu būt spēkā no 2012. gada 1. janvāra un citiem – no 2012. gada 1. jūlija, šī regula

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2012. gada 1. jūlija.

Tomēr regulas 1. panta 2. punktu piemēro no 2012. gada 1. janvāra.

⁽¹⁾ OV L 3, 7.1.2010., 1. lpp.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Luksemburgā, 2012. gada 21. jūnijā

*Padomes vārdā –
priekšsēdētāja*
M. FREDERIKSEN

I PIELIKUMS

1. panta 1. punktā un 1. panta 3. punktā minētās tarifa kvotas

Kārtas Nr.	KN kods	TARIC	Apraksts	Kvotas ilgums	Kvotas lielums	Kvotas nodevas likme (%)
09.2644	ex 3824 90 97	96	Preparāts, kura sastāvā ir: — 55 % vai vairāk, bet ne vairāk kā 78 % dimetilglutarāta, — 10 % vai vairāk, bet ne vairāk kā 28 % dimetiladipāta un — ne vairāk kā 25 % dimetilsukcināta	1.7.–31.12.	7 500 tonnu	0 %
09.2645	ex 3921 14 00	20	Reģenerētas celulozes šūnu bloks, piesūcināts ar magnija hlorīda un četrvērtīgā amonija savienojumu saturošu ūdeni, izmēri: 100 cm (± 10 cm) × 100 cm (± 10 cm) × 40 cm (± 5 cm)	1.7.–31.12.	650 tonnu	0 %
09.2633	ex 8504 40 82	20	Elektriskais taisngriezis, kura jauda nepārsniedz 1 kVA un kuru paredzēts izmantot epilācijas aparātu ražošanā ⁽¹⁾	1.1.–31.12.	4 500 000 vienību	0 %

⁽¹⁾ Uz šīs apakšpozīcijas ierakstu attiecas Komisijas Regulas (EEK) Nr. 2454/93 291.–300. pants (OV L 253, 11.10.1993., 1. lpp.).

II PIELIKUMS

Regulas 1. panta 2. punktā minētās tarifa kvotas

Kārtas Nr.	KN kods	TARIC	Apraksts	Kvotas ilgums	Kvotas lielums	Kvotas nodevas likme (%)
09.2638	ex 2915 21 00	10	Etiķskābe ar tīrības pakāpi 99 % vai augstāku (CAS RN 64-19-7)	1.1.–31.12.	1 000 000 tonnu	0 %
09.2889	3805 10 90		Sulfāterpentīns	1.1.–31.12.	25 000 tonnu	0 %
09.2814	ex 3815 90 90	76	Katalizators, kas sastāv no titāna dioksīda un volframa trioksīda	1.1.–31.12.	3 000 tonnu	0 %